

October | November | December 2018 | January 2019

COLTON *Connection*

Find us on



**Holiday Break
Camp**

page **7**



**Drop-In Recreation on
Saturdays**

page **6**

**Youth Basketball
Begins**

page **25**



CONNECT WITH US!

(909) 370-6153

connect@coltonca.gov

[@ColtonCSD](https://www.coltonca.gov)

www.coltonca.gov




Guiding Principles

Our Vision

The Colton Community Services Department CONNECTS our community through people, facilities & programs.

Our Values

Our core values are:

- Integrity
- Initiative
- Responsiveness
- Positivity
- Caring
- Humor

Community Services Administrative Staff

Library Supervisor:	
Edward Pedroza	(909) 370-5189
Recreation Manager:	
Nicole Van Winkle	(909) 370-6152
Early Childhood Education Manager:	
Christopher Rymer	(909) 370-6172
Community Services Director:	
Deb Farrar	(909) 370-6153

Community Center Hours

GONZALES Community Center

Monday-Friday	8:00 a.m. - 8:00 p.m.
Saturday	10:00 a.m. - 5:00 p.m.

NEW!

OPEN

HUTTON Community Center

Monday-Friday	8:00 a.m. - 1:00 p.m.
---------------	-----------------------

ART THOMPSON Teen Center *(Open for Programs Only)*

Monday-Thursday	3:00 p.m. - 8:00 p.m.
Friday	3:00 p.m. - 9:00 p.m.

LUQUE Community Center *(Open for Programs Only)*

Saturday	1:00 p.m. - 5:00 p.m.
----------	-----------------------

For more information please contact us at (909) 370-6153.



page 6

Something for Everyone!



page 12



page 22



page 24



page 4

page 26



The City of Colton Community Services is committed to implementing the intent and spirit of the Americans with Disabilities Act (ADA). Adults and children with disabilities are welcome to participate in our classes, programs, and activities. If you have special needs which require specific accommodations in order to enjoy one of our classes or facilities, please contact us at (909) 370-6153.

In This Issue

TABLE OF CONTENTS

50+ Club Programs 26-29

Colton Area Museum 34

Colton Parks and Recreation Foundation. . . . 33

Colton Public Library 20-21

Day Camp 8

Directory of Services 38

Drop-In Sports 24

Early Care and Education 18-19

Electric Utility Program 36-37

Facilities Map 39

Facility Rentals 30-31

Free Emergency Food. 23

Free Special Events. 4-5

Free Youth Programs 6-7

Friends of the Library 20

Gymnasium & Park Rentals 32

Healthy Colton. 22

Recreation Classes:

 Dance 13-15

 Fitness. 15

 Gymnastics 12-13

 Scholarships 9

 Special Interest 16

 Sports 11-12

 Registration Instructions. 10

Recycling with C. R. & R. Incorporated 35

School Age Program. 19

Sports Programs. 24-25

Staff Spotlight 3

State Preschool. 19

Teen Programs 17

Tiny Tots Program 18

Volunteer: Be a Piece of the Puzzle! 23

Due to the mandated minimum wage increase and the corresponding increase in cost of goods, select fees have been increased and approved by City Council on 4/17/2018. We will continue to analyze and adjust fees to ensure we are continuing to provide an excellent level of service to the community.

City of Colton
Community Services Department

STAFF SPOTLIGHT

Welcome to the Community Services Department "STAFF SPOTLIGHT" where a different staff member is featured in each issue. These special staff members are recognized for their daily contributions to our department and for their commitment to the Colton Community.



Meet
Briana Aldeen

For this edition of the Connection, we are highlighting Briana Aldeen! Briana, or "Ms. Briana" as she is known, is an Early Care and Education (ECE) Site Supervisor I, who currently oversees our Wilson State Preschool facility. Ms. Briana first came to the City of Colton as a part-time Teacher's Aide from 2006 - 2011. She was then re-hired in her current position as a full-time staff in early 2016. Since then, Ms. Briana has been invaluable to this Division and the Department. She has taken on the challenge of being the first Site Supervisor of Wilson State Preschool and done an excellent job. She is well liked by all her staff, parents, and colleagues...and the children adore her. She has also built a solid relationship with staff at Wilson Elementary. Ms. Briana holds a bachelor's degree in Sociology and a Site Supervisor Permit from the State of California Teaching Credentialing Office.

On a more personal note, Ms. Briana likes ALL THINGS Disney, is both a new home and proud puppy owner. In her down-time she like spending time with family, and then yoga and fine dining...when not bargain hunting for something. Lastly, as a 4th generation "Colton-ite" her love and appreciation for Colton is unmatched...well, except for Disneyland.

Programs are correct and up-to-date at the time of publishing. The Department reserves the right to change any program information as it deems necessary. Classes and times are subject to changes based on enrollment. Some classes may have minimum and maximum enrollment restrictions. We apologize in advance for any inconvenience. Please call (909) 370-6153 for more information.



HALLOWEEN FESTIVAL

Wednesday, October 31

5:00 - 8:00 p.m. Fleming Park

Take a stroll through a spooky forest full of magic and discover friends and foes alike! This storybook event will have food vendors, games, entertainment and a costume contest! Will you be the 'Fairest One of All' or the 'Most Evil Villian'?! Enter in the Costume Contest for your chance to win!

5:45 p.m. – Costume Contest Begins! All ages welcome!
(Visit the Costume Contest Booth by the stage to check in.)



VETERAN'S DAY EVENT

Saturday, November 10, 2018

- 8:00 a.m. PRAYER CEREMONY**
Veterans Park, 292 East O Street
- 9:30 a.m. PARADE**
North on La Cadena Drive
Starting at O Street, ending at D Street
- 10:30 a.m. HONOR CEREMONY**
Fleming Park, 525 N. La Cadena Drive
- 11:30 a.m. VETERANS SHOWCASE**
Autographs & Photographs
Colton Women's Club, 295 N. 7th Street
- 2:00 - 9:00 p.m. OPEN HOUSES**
American Legion, Post 155 (1401 Veterans Way)
Veterans of Foreign Wars (1789 N. 8th Street)

For more information, please contact Dr. G at LSG85@aol.com.

Thanksgiving Dinners

Thursday, November 22, 2018

11:00 a.m. - 1:00 p.m.

Hutton and Luque Community Centers

The Community Thanksgiving Dinners are a highly anticipated tradition in Colton. This authentic family style, sit-down dinner with all the fixings is open to all (non-residents also welcome). Many of those who join us would not otherwise have a Thanksgiving Dinner. This event is sponsored by donations. To donate, contact Kelly Phelps at 909-370-5568 or kphelps@coltonca.gov and Katelyn Hazelip at kazelip@coltonca.gov.



Christmas Tree Lighting and Street Fair



Save the
date!

Saturday, December 8
Fleming Park

We've decked the halls and strung the lights! All we need is you to make this holiday bright! After the night time Christmas Parade, join us for the Tree Lighting Ceremony and family fun activities! For more information check out our website (www.coltonca.gov) or follow us on Facebook & Instagram. Details will be available October 12, 2018.

HOLIDAY HELP

Need a little help this holiday season? Colton Residents, with children, can apply for a holiday GIFT CARD to help during the holiday season. This program is completely funded through donations from the community. Gift Cards are distributed on the dates below, if applications are approved, and while supplies last. All applications are on a first-come, first-served basis.

WHAT IS THE APPLICATION PROCESS?

- Applications can be emailed, mailed or picked-up in person beginning November 5, at ALL Community Centers, City Hall and both Libraries. Applications can also be found at www.colton.ca.gov.
- Applications must be completely filled out and must include all additional verification documents prior to turning the application in.
 - All applicants are required to provide proof of residency, a valid form of photo identification and a Free or Reduced Lunch letter from CJUSD or two months' worth of income proof.
- Applications will ONLY BE ACCEPTED at the designated times and locations below:

Date	Time	Location	CONTACT FOR APPLICANTS
12/14 (Friday)	4:00 p.m. - 8:00 p.m.	Gonzales Community Center	Phone: 909.370.6153
12/15 (Saturday)	10:00 a.m. - 1:00 p.m.	Gonzales Community Center	Email: calcantar@coltonca.gov

- Applications will only be accepted once all paperwork has been verified. This may take some time, please plan accordingly.

NOTE: Applicants should not assume application is approved until confirmed by staff. Gift Cards will be given out on the spot and while supplies last.

Calling All Vendors!

Are you interested in having a booth at one of our special events?! Apply by contacting Melanie at (909) 370-5569 or msanchez@coltonca.gov. Applications are available via email or at www.coltonca.gov.

Vendor application deadlines for Fall/Winter events are below:

- Halloween Festival: October 18, 2018
- Christmas Tree Lighting and Street Fair: November 28, 2018
- 50+ Club Health & Safety Fair: January 20, 2019



FREE Drop-in Recreation Luque Community Center

292 East O Street • Ages 6-12 years
OPEN SATURDAYS ONLY: 1:00 - 5:00 p.m.
Closed: November 24 & December 8 & 29,
January 5



The Great Pumpkin Ball

Saturday, October 13

Experience the wonder of our pumpkin-themed activities and a great pumpkin craft.

The Polar Express Pajama Party

Saturday, December 15

Join the magic of The Polar Express as we take an imaginary journey to the North Pole. Don't forget to wear your pajamas. P.S. You can bring a favorite pillow, stuffed toy or blanket too!

**Gonzales Drop-In Recreation will
start again in the summer.**



These programs are inclusive for individuals of all ability levels. For those desiring additional support, a parent, older sibling or specialist is welcome.



REC ON THE ROAD - CONNECT WITH REC AS WE BRING THE FUN TO YOU!

Trained staff roll out weekly in our Rec on the Road truck to provide fun games, activities, and crafts. This program is free and only requires a registration form be filled out and submitted to staff on the first day of participation. Participants under the age of 6 must be accompanied by a parent or guardian at all times. For more information, call (909) 370-6153.

Ages: 6 - 12

Closed: October 8, 2018; November 12, 2018; November 19, 22 & 23, 2018;

December 17, 2018 to January 5, 2019 for Winter Break; January 21, 2019

REC ON THE ROAD IS OFFERED:

MONDAYS: MAX J. LOFY PARK 3:00 to 5:00 p.m. or dusk 351 East E Street **NEW SITE!**

THURSDAYS: DAVIS PARK 3:00 to 5:00 p.m. or dusk 1055 West Laurel Drive

FRIDAYS: RICH DAUER PARK 3:00 to 5:00 p.m. or dusk 955 Torrey Pines Drive



These programs are inclusive for individuals of all ability levels. For those desiring additional support, a parent, older sibling or specialist is welcome.

REC ON THE ROAD

ASK HOW TO RENT "REC ON THE ROAD"
FOR MORE INFORMATION CALL (909) 370-5542



DAY CAMP

Doesn't it seem like the school breaks are longer these days?
Are you wondering what your kids can do besides sit at home?

Never fear, DAY CAMP IS HERE!

Sign up your child(ren) for a local camp that's full of exciting activities and friends.

Space is limited, so sign up early. Pre-registration is required.

Camp is located at the Gonzales Community Center.

DAY CAMP

PREVIEW NIGHTS

Camp Parent Nights are a chance for parents, guardians, and registered campers to come out and get a preview of how exciting their camp experiences will be. Our camp staff will be providing an overview of Camp Programming, Events, Parent Packets, Daily Operations, and more.

WINTER Camp Parent Night:
Thursday, December 20, 6:30 p.m.

SPRING Camp Parent Night:
Thursday, March 14, 6:30 p.m.

▪ Refunds will be given out at the discretion of the Community Services Department



WINTER DAY CAMP

AGES 6 - 12

8:00 a.m. - 5:00 p.m. (Extended hours 7:00 a.m. - 6:00 p.m.)

Camp is held at the Gonzales Community Center (Room B)

Registration begins on September 24, 2018.

WEEK	Days	Dates	Fee	Non-Residents Fee
1	BLAST FROM THE PAST			
	W - F	12/26-12/28	\$52	\$65
2	FUTURISTIC FUN			
	W - F	1/2-1/4	\$52	\$65

▪ Extended hours are available for an additional charge of \$27 per week

* No camp held on December 24 & 25, December 31, and January 1

SPRING DAY CAMP

AGES 6 - 12

8:00 a.m. - 5:00 p.m. (Extended hours 7:00 a.m. - 6:00 p.m.)

Camp is held at the Gonzales Community Center (Room B)

Registration begins on January 7, 2019.

WEEK	Days	Dates	Fee	Non-Residents Fee
1	DAWN OF HEROES			
	M - F	3/18-3/22	\$86	\$107
2	SPRING INTO ACTION			
	M - F	3/25-3/29	\$86	\$107

▪ Extended hours are available for an additional charge of \$27 per week



DID YOU KNOW?

IF YOU ARE A COLTON RESIDENT, YOU CAN APPLY FOR A COLTON PARKS & RECREATION FOUNDATION SCHOLARSHIP

FOR THE COST OF 1 SESSION OF A CONTRACT CLASS, 1 WEEK OF ANY DAY CAMP, 1 SEASON OF YOUTH BASKETBALL, OR 1 SESSION OF SWIM LESSONS OFFERED THROUGH THE COLTON COMMUNITY SERVICES DEPARTMENT.

APPLY EVERY 3 MONTHS, PER CHILD!

SCHOLARSHIPS ARE MADE POSSIBLE
THROUGH GRANT FUNDING AND DONATIONS.



Scholarship Application

1. Personal Information

Name

Date of Birth

Marital status

2. Contacts

Address

WHAT DO I NEED?

■ Complete an APPLICATION FOR RECREATION SCHOLARSHIP

■ Provide Proof of Colton Residency

(I.D., Drivers License, Utility Bill and Photo I.D.)

■ Provide Income Qualification

(The letter from CJUSD stating your child receives free or reduced lunch at school)

(OR, two months worth of income proof)

■ Submit at the Gonzales Community Center located at 670 Colton Avenue

For more information, please call (909) 370-6153.

Allow 3 business days for scholarship processing prior to registering.

REGISTRATION IS EASY!

MAIL-IN REGISTRATION

Begins Monday, September 17, 2018

HERE'S WHAT TO DO:

1. Request a registration form at the Gonzales Community Center or download a form from www.coltonca.gov.
2. Make checks **payable to "CITY OF COLTON."**
3. To receive a receipt, please enclose a self-addressed, stamped envelope.
4. **Mail COMPLETED** "Activity Registration Form" to Gonzales Community Center as ATTN: Class Registration 670 Colton Avenue, Colton, CA 92324 (Please be specific in class titles, dates and times. Incomplete forms will not be processed)
5. **CLASS CONFIRMATIONS ARE NOT MADE.** Students should plan on attending class as listed, unless notified otherwise.
6. **MAIL IN REGISTRATION IS NOT ACCEPTED FOR ANY YOUTH SPORTS OR CAMP PROGRAMS.**

ONLINE REGISTRATION

Begins Monday, September 17, 2018

HERE'S WHAT TO DO:

1. Set up an account on the Active.net site at <https://apm.activecommunities.com/colton> a few days before you want to register. A link to the site can be found on www.coltonca.gov.
2. Have your online account approved by the Colton Community Service Department. This can take a few days.
3. Log on to Active.net and register for your class! Visa and MasterCard are accepted.
4. **CLASS CONFIRMATIONS ARE NOT MADE.** Students should plan on attending class as listed on the receipt unless notified otherwise.
5. **ONLINE REGISTRATION IS NOT ACCEPTED FOR ANY YOUTH SPORTS OR CAMP PROGRAMS.**

WALK-IN REGISTRATION

Begins Monday, September 24, 2018

HERE'S WHAT TO DO:

1. Request a registration form at the Gonzales Community Center or download a form from www.coltonca.gov.
2. Take your completed registration form to the Gonzales Community Center Front Desk. Staff will process your payment.

REGISTRATION POLICY

1. Proof of residency is required to receive the Colton Resident rate. A current California ID is preferred.
2. Pre-Registration is necessary for all activities and classes. Registration is accepted on the form provided by the City.
3. Please keep in mind, non-residents will be charged an additional 25% including those who reside in a county pocket.

¡REGISTRACION ES FACIL!

REGISTRO POR CORREO

Comienza el Lunes,
17 de septiembre, 2018

AQUÍ ES LO QUE TIENE QUE HACER:

1. Solicitar un formulario de registracion a Gonzales Community Center o descargar un formulario de www.coltonca.gov.
2. Hacer el **pago a "City of Colton"**
3. Para recibir un recibo, por favor incluya un sobre sellado con su dirección y un sello postal.
4. Envié por correo la forma completada "Formulario de Registro de Actividad" a Gonzales Community Center como ATTN: Class Registration 670 Colton Avenue, Colton CA 92324 (por favor especifique los títulos de la clase, fechas y horas. Los formularios incompletos no serán procesados).
5. **No se hacen confirmaciones de clase.** Los estudiantes deben de planear en asistir la clase, como aparece en el recibo, a menos que se notifique lo contrario.
6. Para los programas de deportes Juveniles, o programas de campamentos **NO SE ACEPTAN** registraciones por correo.

REGISTRO POR INTERNET

Comienza el Lunes,
17 de septiembre, 2018

AQUÍ ES LO QUE TIENE QUE HACER:

1. Establezca una cuenta en el sitio <https://apm.activecommunities.com/colton> unos días antes de hacer la registracion. Un enlace se puede hacer en el sitio www.coltonca.gov.
2. Su cuenta por internet tiene que ser aprobada por el Departamento de Servicio de la Comunidad de Colton. Esto se puede tomar unos días.
3. ¡Ingresé a Active.net y regístrese para su clase! Se aceptan Visa y MasterCard.
4. **No se hacen confirmaciones de clase.** Los estudiantes deben planear en asistir la clase, como aparece en el recibo, a menos que se notifique lo contrario.
5. Para los programas de deportes Juveniles, o programas de campamentos **NO SE ACEPTAN** registraciones en línea.

REGISTRO DE WALK-IN

Comienza el Lunes,
24 de septiembre, 2018

AQUÍ ES LO QUE TIENE QUE HACER:

1. Solicitar un formulario de registracion a Gonzales Community Center o descargar un formulario en www.coltonca.gov.
2. Lleve su formulario de registro completado a la recepción de Gonzales Community Center. El personal procesará su pago.

POLIZAS PARA LA REGISTRACION

1. Prueba de residencia es necesario para recibir la tarifa por ser residente de Colton. Se prefiere un ID de California actual.
2. Pre-registracion es necesario para todas las actividades y clases. La registracion es aceptada con el formulario proporcionado por la ciudad.
3. Por favor tenga en cuenta, a los que no son residentes, se les cobrará una tarifa adicional de 25% incluyendo aquellos que pertenecen a el condado aunque vivan en la ciudad de Colton.



Programs with this symbol are inclusive for individuals of all ability levels. For those desiring additional support, a parent, older sibling or specialist is welcome.

Programs are correct and up-to-date at the time of publishing. The Department reserves the right to change any program information as it deems necessary. Classes and times are subject to changes based on enrollment. Some classes may have minimum and maximum enrollment restrictions. We apologize in advance for any inconvenience. Please call (909) 370-6153 for more information.



BOXING

Learn competition worthy boxing fundamentals. Students will be taught the basics, conditioning and advanced boxing techniques. **\$3 material fee due to instructor at first class.** Hand wraps required and available for purchase from instructor.

Instructor: Freddie Barrera

Boxing Basics Ages: 10 - 17

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
TTC	M/W	10/1-10/29 (7)	5:30 - 6:30 p.m.	\$33	\$43
TTC	M/W	11/5-11/28 (7)	5:30 - 6:30 p.m.	\$33	\$43
TTC	M/W	1/7-1/30 (7)	5:30 - 6:30 p.m.	\$33	\$43

Boxing Advanced

Want to learn what it takes to box? If so, this is the class for you! Get into shape and learn the complex punches of boxing to acquire the confidence to begin sparring with your peers.

Pre-requisite: Students must have 5 months of experience in Boxing Basics class to register. Approval from instructor is required.

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
TTC	T/TH	10/2-10/25 (7)	5:30 - 6:30 p.m.	\$33	\$43
TTC	T/TH	11/6-11/29 (7)	5:30 - 6:30 p.m.	\$33	\$43
TTC	T/TH	1/8-1/31 (7)	5:30 - 6:30 p.m.	\$33	\$43

No class held: October 3, 8-9, 29-31; November 1, 12, 22; December 1-31, 2018; January 1-3, 21-22, 2019



ATTENTION

With the end of Aquatics Season, beginning September 1, the Gonzales Community Center will no longer offer showers.

Tennis

Classes will focus on tennis ball exercises, stroke, forehand volley, backhand volley, ground stroke, serve, and return of serve. Participants must wear shorts or pants with pockets and bring a water bottle to each class.

***\$3 supply fee due to the instructor at first class.**

Instructor: Tony Haig

Ages: 5 - 11

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Davis Park	FRI	10/5-10/26 (4)	4:30 - 5:30 p.m.	\$44	\$54
Davis Park	FRI	11/2-11/23 (4)	4:30 - 5:30 p.m.	\$44	\$54
Davis Park	FRI	11/30-12/14 (3)	4:30 - 5:30 p.m.	\$33	\$43
Davis Park	FRI	1/4-1/25 (4)	4:30 - 5:30 p.m.	\$44	\$54
Davis Park	SAT	10/6-10/27 (4)	9:00 - 10:00 a.m.	\$44	\$54
Davis Park	SAT	11/3-11/24 (4)	9:00 - 10:00 a.m.	\$44	\$54
Davis Park	SAT	12/1-12/15 (3)	9:00 - 10:00 a.m.	\$33	\$53
Davis Park	SAT	1/5-1/26 (4)	9:00 - 10:00 a.m.	\$44	\$54

Ages: 12 - 18

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Davis Park	FRI	10/5-10/26 (4)	5:30 - 6:30 p.m.	\$44	\$54
Davis Park	FRI	11/2-11/23 (4)	5:30 - 6:30 p.m.	\$44	\$54
Davis Park	FRI	11/30-12/14 (3)	5:30 - 6:30 p.m.	\$33	\$43
Davis Park	FRI	1/4-1/25 (4)	5:30 - 6:30 p.m.	\$44	\$54
Davis Park	SAT	10/6-10/27 (4)	10:00 - 11:00 a.m.	\$44	\$54
Davis Park	SAT	11/3-11/24 (4)	10:00 - 11:00 a.m.	\$44	\$54
Davis Park	SAT	12/1-12/15 (3)	10:00 - 11:00 a.m.	\$33	\$43
Davis Park	SAT	1/5-1/26 (4)	10:00 - 11:00 a.m.	\$44	\$54



KARATE

Martial arts helps develop self-confidence, discipline and protection. Begin your journey, today!

Instructor: Hondo Corona

Beginning Ages: 5 - 12

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	M/W	10/1-10/29 (7)	5:30 - 6:30 p.m.	\$37	\$47
Gonzales	M/W	11/5-11/28 (7)	5:30 - 6:30 p.m.	\$37	\$47
Gonzales	M/W	12/3-12/19 (6)	5:30 - 6:30 p.m.	\$32	\$42
Gonzales	M/W	1/7-1/30 (7)	5:30 - 6:30 p.m.	\$37	\$47

Intermediate Ages: 12 & older

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	M/W	10/1-10/29 (7)	6:45 - 7:45 p.m.	\$37	\$47
Gonzales	M/W	11/5-11/28 (7)	6:45 - 7:45 p.m.	\$37	\$47
Gonzales	M/W	12/3-12/19 (6)	6:45 - 7:45 p.m.	\$32	\$42
Gonzales	M/W	1/7-1/30 (7)	6:45 - 7:45 p.m.	\$37	\$47

No class held: October 3, 8; November 12; December 24, 2018; January 21, 2019

BASKETBALL CAMP

Basketball Camp is designed to develop and improve a player's skillset. During the six-week course, participants will focus on skills such as shooting, rebounding, and more! Players will not only gain a better understanding of traditional basketball, but enjoy character-building as well.



Instructor: Mario Townes and Nikki Green

Ages: 8 - 10

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	MON	10/1-11/19	5:30 - 6:30 p.m.	\$60	\$70

Ages: 11 - 15

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	MON	10/1-11/19	6:45 - 7:45 p.m.	\$60	\$70

No class held: October 8; November 12, 2018

FAMILY DISCOUNT AVAILABLE

30% OFF PER CHILD AFTER THE 1ST CHILD. Must live in the same household.

YOUTH BASKETBALL CLINIC

Ages: 6 - 15

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	MON	12/3	5:30 - 7:30 p.m.	\$12	\$15

Beginning Gymnastics

Workout

Gymnastics workout is a two hours class that teaches students basic gymnastics on floor, bar spring board, and beam. This is a great opportunity to improve flexibility, motor skills, strength and possibly self-esteem. Students must be able to follow the Instructor's directions and follow Gonzales Community Center rules.

Instructor: Jessica Hernandez

Beginning Ages: 5 - 15

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	MON	10/1-10/29 (4)	4:30 - 6:30 p.m.	\$54	\$64
Gonzales	MON	11/5-11/26 (3)	4:30 - 6:30 p.m.	\$45	\$55
Gonzales	MON	12/3-12/10 (2)	4:30 - 6:30 p.m.	\$28	\$38
Gonzales	MON	1/7-1/28 (4)	4:30 - 6:30 p.m.	\$54	\$64

No class held: October 8; November 12, 23, 2018

Gymnastics

Experience our gymnastics program! Classes for all ages and skill levels are available at the Gonzales Community Center. Parents are welcome to attend the first and last class of each month. Students must wear a leotard; no jeans, please. **The gymnastics program is in high demand** so registration is on a first-come, first-served basis. No priority is given for returning students.

Instructor: Atlanta Villagrana

Beginning Ages: 5 - 14

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	T/Th	10/2-10/25 (8)	5:00 - 6:00 p.m.	\$40	\$50
Gonzales	T/Th	11/6-11/29 (7)	5:00 - 6:00 p.m.	\$35	\$45
Gonzales	T/Th	12/4-12/20 (6)	5:00 - 6:00 p.m.	\$30	\$40
Gonzales	T/Th	1/8-1/31 (8)	5:00 - 6:00 p.m.	\$40	\$50

Intermediate Ages: 5 - 17 (Instructor Approval Required)

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	T/Th	10/2-10/25 (8)	4:00 - 5:00 p.m.	\$40	\$50
Gonzales	T/Th	11/6-11/29 (7)	4:00 - 5:00 p.m.	\$35	\$45
Gonzales	T/Th	12/4-12/20 (6)	4:00 - 5:00 p.m.	\$30	\$40
Gonzales	T/Th	1/8-1/31 (8)	4:00 - 5:00 p.m.	\$40	\$50

Advanced Ages: 5 - 17 (Instructor Approval Required)

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	T/Th	10/2-10/25 (8)	6:00 - 7:00 p.m.	\$60	\$70
Gonzales	T/Th	11/6-11/29 (7)	6:00 - 7:00 p.m.	\$52	\$62
Gonzales	T/Th	12/4-12/20 (6)	6:00 - 7:00 p.m.	\$45	\$55
Gonzales	T/Th	1/8-1/31 (8)	6:00 - 7:00 p.m.	\$60	\$70

No class held: November 22, 2018



NOBODY LIKES A CANCELLED CLASS!!



Register Early for Classes and Programs!
Classes that don't meet the minimum enrollment 7 days prior to the start date may be cancelled.

TODDLER TUMBLING



Introduce your toddler to the basic movements of tumbling. Participants must wear leotards; no jeans, please. Participants must be potty-trained.

Instructor: Ernestina Marshall

Beginning Ages: 3 - 5

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	WED	10/10-10/24 (3)	3:45 - 4:30 p.m.	\$20	\$30
Gonzales	WED	11/7-11/28 (4)	3:45 - 4:30 p.m.	\$26	\$36
Gonzales	WED	12/5-12/19 (3)	3:45 - 4:30 p.m.	\$20	\$30
Gonzales	WED	1/9-1/30 (4)	3:45 - 4:30 p.m.	\$26	\$36
Gonzales	WED	10/3-10/24 (4)	4:30 - 5:15 p.m.	\$26	\$36
Gonzales	WED	11/7-11/28 (4)	4:30 - 5:15 p.m.	\$26	\$36
Gonzales	WED	12/5-12/19 (3)	4:30 - 5:15 p.m.	\$20	\$30
Gonzales	WED	1/9-1/30 (4)	4:30 - 5:15 p.m.	\$26	\$36

No class held: October 3, 2018



TUMBLING



Classes will focus on the basics of tumbling. Participants must wear leotards; no jeans.

Instructor: Ernestina Marshall

Beginning Ages: 6 - 12

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	WED	10/10-10/24 (3)	5:30 - 6:30 p.m.	\$20	\$30
Gonzales	WED	11/7-11/28 (4)	5:30 - 6:30 p.m.	\$26	\$36
Gonzales	WED	12/5-12/19 (3)	5:30 - 6:30 p.m.	\$20	\$30
Gonzales	WED	1/9-1/30 (4)	5:30 - 6:30 p.m.	\$26	\$36

Intermediate Ages: 6 - 12 (Instructor Approval Required)

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Gonzales	WED	10/10-10/24 (3)	6:30 - 7:30 p.m.	\$20	\$30
Gonzales	WED	11/7-11/28 (4)	6:30 - 7:30 p.m.	\$26	\$36
Gonzales	WED	12/5-12/19 (3)	6:30 - 7:30 p.m.	\$20	\$30
Gonzales	WED	1/9-1/30 (4)	6:30 - 7:30 p.m.	\$26	\$36

No class held: October 3, 2018



MEXCOACALLI FOLKLORICO



Students will connect to Mexican Folklorico culture through traditional music, dance steps and costumes. All participants will be considered for the performance group.

Instructor: Maggie Stewart

BEGINNING

Ages: 3 & older

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Hutton	MON	10/1-10/29 (4)	5:00 - 6:00 p.m.	\$32	\$42
Hutton	MON	11/5-11/26 (2)	5:00 - 6:00 p.m.	\$16	\$26
Hutton	MON	12/3-12/17 (3)	5:00 - 6:00 p.m.	\$28	\$38
Hutton	MON	1/7-1/28 (3)	5:00 - 6:00 p.m.	\$28	\$38

INTERMEDIATE

Ages: 6 & older

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Hutton	MON	10/1-10/29 (4)	6:00 - 7:00 p.m.	\$32	\$42
Hutton	MON	11/5-11/26 (2)	6:00 - 7:00 p.m.	\$16	\$26
Hutton	MON	12/3-12/17 (3)	6:00 - 7:00 p.m.	\$28	\$38
Hutton	MON	1/7-1/28 (3)	6:00 - 7:00 p.m.	\$28	\$38

ADVANCED

Ages: 13 & older

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident Fee
Hutton	MON	10/1-10/29 (4)	7:00 - 8:00 p.m.	\$32	\$42
Hutton	MON	11/5-11/26 (2)	7:00 - 8:00 p.m.	\$16	\$26
Hutton	MON	12/3-12/17 (3)	7:00 - 8:00 p.m.	\$28	\$38
Hutton	MON	1/7-1/28 (3)	7:00 - 8:00 p.m.	\$28	\$38

No class held: October 8; November 12, 19; December 24, 2018; January 21, 2019

FAMILY DISCOUNT AVAILABLE

Children must register in same month and live in same household.

1st child - \$35, 2nd child - \$18, 3rd & 4th child - \$13

Salsa

Ages: 18 & Older

Beginner Salsa class introduces you to the rhythm and timing of the music, as well as to techniques in leading and following. Participants will learn basic footwork, dance positions and connections between partners. Most material will be new each session. No dance experience is required. Don't have a partner? No need to worry, one is not required.

Instructor: Glenn Malcolm

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident
					Fee
Gonzales	TH	10/4-10/25 (4)	7:30 - 8:30 p.m.	\$23	\$33
Gonzales	TH	11/1-11/29 (4)	7:30 - 8:30 p.m.	\$23	\$33
Gonzales	TH	12/6-12/20 (3)	7:30 - 8:30 p.m.	\$18	\$28
Gonzales	TH	1/10-1/31 (4)	7:30 - 8:30 p.m.	\$23	\$33

No class held: November 22, 2018

Heart & Soul Line Dance

Ages: 18 & Older

Learn to line dance to Motown, R&B, Gospel, Salsa, Jazz, and Country music. We teach each dance step-by-step. Get ready for receptions, reunions, and other parties! No partner is needed for this low-impact exercise for the mind and body.

Instructor: Miss Dottie, "Heart & Soul Line Dance Staff"

Beginning

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident
					Fee
Gonzales	TUE	10/9-10/30 (4)	5:15 - 6:15 p.m.	\$23	\$33
Gonzales	TUE	11/6-11/27 (4)	5:15 - 6:15 p.m.	\$23	\$33
Gonzales	TUE	12/4-12/18 (3)	5:15 - 6:15 p.m.	\$18	\$28
Gonzales	TUE	1/8-1/29 (4)	5:15 - 6:15 p.m.	\$23	\$33

Intermediate

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident
					Fee
Gonzales	TUE	10/9-10/30 (4)	6:30 - 8:30 p.m.	\$31	\$41
Gonzales	TUE	11/6-11/27 (4)	6:30 - 8:30 p.m.	\$31	\$41
Gonzales	TUE	12/4-12/18 (3)	6:30 - 8:30 p.m.	\$24	\$34
Gonzales	TUE	1/8-1/29 (4)	6:30 - 8:30 p.m.	\$31	\$41



Programs with this symbol are inclusive for individuals of all ability levels. For those desiring additional support, a parent, older sibling or specialist is welcome.

Beginning Jazz Performance Workshop



Learn jazz and be ready to perform in just a few months in this fun and fast-paced dance workshop. Open enrollment is in October. Instructor approval required to register for November through December. No classes in January.

Instructor: Deborah Anderson

Ages: 7 & Older

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident
					Fee
Gonzales	MON	10/1-10/29 (4)	5:00 - 6:30 p.m.	\$23	\$33
Gonzales	MON	11/5-11/26 (3)	5:00 - 6:30 p.m.	\$18	\$28
Gonzales	MON	12/3-12/17 (3)	5:00 - 6:30 p.m.	\$18	\$28

No class held: October 8; November 12, 22, 23, 2018

Beginning Ballet Performance Workshop

Learn ballet and be ready to perform in just a few months in this fun and fast-paced dance workshop. Open enrollment is in

October. Instructor approval required to register for November through December. No classes in January.

Instructor: Deborah Anderson

Ages: 7

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident
					Fee
Gonzales	TUE	10/2-10/23 (4)	5:00 - 6:30 p.m.	\$23	\$33
Gonzales	TUE	11/6-11/27 (4)	5:00 - 6:30 p.m.	\$23	\$33
Gonzales	TUE	12/4-12/18 (3)	5:00 - 6:30 p.m.	\$18	\$28

No class held: October 8; November 12, 22, 23, 2018



Advanced Ballet/Jazz Performance Workshop

Learn ballet and jazz and be ready to perform in just a few months in this fun and fast-paced dance workshop. Dancers who attend classes regularly and work hard will earn the right to perform a solo in the recital. Instructor approval required to register for this workshop. No classes in January.

Instructor: Deborah Anderson

Ages: 7

Location	Day	Dates	Times	Fee	Non-Resident
					Fee
Gonzales	TH/FRI	10/4-10/26 (8)	5:00 - 7:00 p.m.	\$44	\$54
Gonzales	TH/FRI	11/1-11/30 (8)	5:00 - 7:00 p.m.	\$44	\$54
Gonzales	TH/FRI	12/6-12/21 (6)	5:00 - 7:00 p.m.	\$34	\$44

No class held: October 8; November 12, 22, 23, 2018

Pom-Pom Cheerleading Drill Team

JOIN SOUTHERN CALIFORNIA'S MOST RELIABLE & RESPECTED CHEER ORGANIZATION! THE #1 LARGEST YOUTH PERFORMANCE CHEER TEAM FOR 28 YEARS!

We are pleased to provide a top-quality program to your community. Our classes are designed to enhance your child's confidence, coordination and artistic expression, with an emphasis on FUN! Classes run year-round with new members enrolling every 8, 10 or 12 weeks. The CYSC All Star mission is to keep our kids active, healthy & physically fit!

Instructor: CYSC All Stars

12 week class Ages: 5 - 7

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Gonzales	TUE	1/15/19-4/2/19 (12)	6:15 - 6:45 p.m.	\$96	\$106

12 week class Ages: 8 - 15

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Gonzales	TUE	1/15/19-4/2/19 (12)	6:55 - 7:25 p.m.	\$96	\$106



YOGA

This basic yoga class will be done at a gentle pace in order to learn the foundational poses of yoga – opening, standing, shoulder and hip exercises, inversions, twists, backward and forward bends, salutations, and finishing poses. Students will learn about the principles of alignment and how to flow into the pose using breathing techniques.

Instructor: Robert Ashton

Ages: 7 - 11

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Gonzales	W/F	10/5-10/26 (7)	5:00 - 6:00 p.m.	\$16	\$26
Gonzales	W/F	11/7-11/30 (7)	5:00 - 6:00 p.m.	\$16	\$26
Gonzales	W/F	12/5-12/21 (6)	5:00 - 6:00 p.m.	\$14	\$24
Gonzales	W/F	1/9-1/25 (6)	5:00 - 6:00 p.m.	\$14	\$24

Ages: 12 & Older

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Gonzales	T/TH	10/2-10/25 (8)	11:00 a.m. - 12:00 p.m.	\$26	\$36
Gonzales	T/TH	10/30-11/27 (8)	11:00 a.m. - 12:00 p.m.	\$26	\$36
Gonzales	T/TH	12/4-12/20 (6)	11:00 a.m. - 12:00 p.m.	\$19	\$29
Gonzales	T/TH	1/8-1/31 (8)	11:00 a.m. - 12:00 p.m.	\$26	\$36
Gonzales	SAT	10/6-10/27 (4)	11:00 a.m. - 12:00 p.m.	\$19	\$29
Gonzales	SAT	11/3-11/24 (4)	11:00 a.m. - 12:00 p.m.	\$19	\$29
Gonzales	SAT	12/8-12/22 (3)	11:00 a.m. - 12:00 p.m.	\$19	\$29
Gonzales	SAT	1/5-1/26 (4)	11:00 a.m. - 12:00 p.m.	\$19	\$29

No class held: October 3; November 22; December 25, 2018

ZUMBA

Ages: 16 & older

We take the "work" out of workout by mixing low-intensity and high-intensity moves for an interval-style, calorie-burning dance fitness party. Once the Latin and World rhythms take over, you'll see why Zumba Fitness classes are often called exercise in disguise. Super effective? Check. Super fun? Check.

Instructor: Genevieve Aparicio

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Gonzales	M/W	10/1-10/29 (7)	9:30 - 10:30 a.m.	\$30	\$40
Gonzales	M/W	11/5-11/28 (7)	9:30 - 10:30 a.m.	\$30	\$40
Gonzales	M/W	12/3-12/19 (6)	9:30 - 10:30 a.m.	\$26	\$36
Gonzales	M/W	1/7-1/30 (7)	9:30 - 10:30 a.m.	\$30	\$40

No class held: October 3, 8; November 12; December 24, 25, 2018; January 21, 2019

POUND FITNESS

Ages: 16 & older

POUND Fitness is a 45-minute group fitness class that combines cardio, strength training, and Pilates, with drumming to achieve a full-body workout. Using lightly weighted drumsticks, participants can expect to burn between 500-900 calories per class and will be performing over 15,000 reps per session!

Instructor: Genevieve Aparicio

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Gonzales	T/TH	10/2-10/25 (8)	5:00 - 5:45 p.m.	\$25	\$35
Gonzales	T/TH	11/6-11/29 (7)	5:00 - 5:45 p.m.	\$22	\$32
Gonzales	T/TH	12/4-12/20 (6)	5:00 - 5:45 p.m.	\$19	\$29
Gonzales	T/TH	1/8-1/31 (8)	5:00 - 5:45 p.m.	\$25	\$35

No class held: November 22, 2018

PICKLEBALL

NEW!

Ages: 18 & older

Want to participate in the "fastest-growing sport in America"? Now you can! This is an introductory class that will define the rules, teach the basics of how to play and keep score for a game of Pickleball. A blend of tennis, badminton and ping pong! A different skill will be introduced each class that can be used in the second hour of open play. By the end, participants will have developed skills to play regular games. Please wear appropriate court shoes. Paddles, balls and nets are provided; a material fee of \$25 is due to the instructor at the first session.

Instructor: Bob Mitchell

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
GCC GYM	T/TH	10/2-10/25 (8)	11:00 a.m. - 1:00 p.m.	\$25	\$35
GCC GYM	T/TH	11/6-11/29 (7)	11:00 a.m. - 1:00 p.m.	\$22	\$32
GCC GYM	T/TH	12/4-12/20 (6)	11:00 a.m. - 1:00 p.m.	\$19	\$29
GCC GYM	T/TH	1/8-1/31 (8)	11:00 a.m. - 1:00 p.m.	\$25	\$35

No class held: November 22; December 25, 2018

Guitar

Ages: 8 - 17

Memorize basic major and minor chords, proper finger techniques, timing, how to read music and tablature, and the first steps to playing your favorite songs. **Intermediate Pre-requisite:** Students must complete Beginning Guitar, pass a student evaluation, or provide proof of 1+ years of playing to register. Approval from instructor is required.

***Students must provide guitar.**

Instructor: Paul Reyes

Beginning Ages: 8 & Older

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Gonzales	WED	10/10-10/24 (3)	6:30 - 7:30 p.m.	\$28	\$38
Gonzales	WED	11/7-11/28 (4)	6:30 - 7:30 p.m.	\$38	\$48
Gonzales	WED	12/5-12/19 (3)	6:30 - 7:30 p.m.	\$28	\$38
Gonzales	WED	1/9-1/30 (4)	6:30 - 7:30 p.m.	\$38	\$48

Intermediate Ages: 12 & Older

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Gonzales	WED	10/10-10/24 (3)	5:30 - 6:30 p.m.	\$33	\$43
Gonzales	WED	11/7-11/28 (4)	5:30 - 6:30 p.m.	\$44	\$54
Gonzales	WED	12/5-12/19 (3)	5:30 - 6:30 p.m.	\$33	\$43
Gonzales	WED	1/9-1/30 (4)	5:30 - 6:30 p.m.	\$44	\$54

No class held: October 3, 2018

Video Game Design

Ages: 7 - 14

Learn how to design basic computer games using "Block-Coding" through an all-ages friendly program developed by professionals at MIT. In this class, students will be designing up to five themed games they will be able to take home. These games can be played on a computer wherever internet is available. Students will learn basic programming vocabulary, programming/coding, and animation skills. Students will have access to a computer provided by the instructor and the opportunity to win prizes through classroom achievements.

Instructor: Aja Macias

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Gonzales	FRI	10/19-12/14 (8)	3:30 - 4:30 p.m.	\$108	\$135
Gonzales	FRI	12/21-2/8 (8)	3:30 - 4:30 p.m.	\$108	\$135

No class held: October 3; November 23, 2018



Programs with this symbol are inclusive for individuals of all ability levels. For those desiring additional support, a parent, older sibling or specialist is welcome.

MODDING WITH MINECRAFT

Ages: 9 - 14

In this 8 week class designed for quick learner, students will learn how to code in Java by making a mod for Minecraft! Create and then craft a sword or slay an Ender Dragon in one hit! Make the full transition from player to content creator. **All equipment is provided by the instructor**, as well as the opportunity to win great prizes through classroom achievements.

Instructor: Aja Macias

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Gonzales	FRI	10/19-12/14 (8)	4:30 - 5:30 p.m.	\$165	\$206
Gonzales	FRI	12/21-2/8 (8)	4:30 - 5:30 p.m.	\$165	\$206

No class held: October 3; November 23, 2018

You & Me Art Class

Ages: 5 & Older

This class will teach different art techniques to parents and children. These techniques can be taken home and executed with typical household materials. Canvases, acrylic paint, water-based paint, paper, brushes, glue, scissors and pencils will be provided by the instructor.

¡SE HABLA ESPAÑOL!

Instructor: Ana Monrroy

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Gonzales	TH/F	10/4-10/26 (8)	6:30 - 7:30 p.m.	\$58	\$72
Gonzales	TH/F	11/1-11/30 (8)	6:30 - 7:30 p.m.	\$58	\$72
Gonzales	TH/F	12/6-12/21 (6)	6:30 - 7:30 p.m.	\$44	\$55
Gonzales	TH/F	1/4-1/31 (8)	6:30 - 7:30 p.m.	\$58	\$72

No class held: November 22, 23, 2018

EMERGENCY 101: CPR, AED & First Aid

Ages: 16 & Older

Recognize and care for a variety of emergencies such as burns, cuts, scrapes, seizure, sudden & weather related illnesses, head, neck, & back injuries. Learn how to respond to breathing and cardiac emergencies. Students who successfully complete this course will be certified for Adult and Pediatric First Aid & CPR/AED. Certificates are valid for two years through the Red Cross and meet CAL-OSHA requirements for the workplace.

Instructor: Kelly Phelps

Location	Day	Dates	Times	Non-Resident	
				Fee	Fee
Hutton	SAT	November 3	8:00 a.m. - 2:00 p.m.	\$50	\$60

NOTE: Certification will not be issued if individual does not successfully complete entire course. Students are encouraged to bring a sack lunch, snacks and water as there will only be one 20 minute break.

ART THOMPSON TEEN CENTER



THE MOST EXCLUSIVE HANG OUT SPOT FOR COLTON TEENS 12 - 17 YEARS OLD

651 North Mt. Vernon Ave. Colton, CA 92324
(909) 514-4255

Center Hours:

Monday - Thursday from 3:00 - 8:00 p.m.
Friday from 3:00 - 9:00 p.m.

Center Closed: October 8 & 31, November 12 & 22-23, December 24-25 & 31-January 1

Game systems, computer lab, TVs, crafts, homework assistance, and recreational activities are included in the fun. A valid middle or high school ID and registration card must be submitted to be issued a 'Free Teen Center Pass' to gain access to programs and events.



These programs are inclusive for individuals of all ability levels. For those desiring additional support, a parent, older sibling or specialist is welcome.

ATTENTION TO TEENS IN COLTON

Help plan activities, make decisions, have your voice heard, and address issues that teens are facing today. Your ideas are needed! Join this peer-led A.t.T.i.C. Board meeting every fourth Friday of the month.



#MONDAY NIGHT SPORTS

Teens play and compete every week in favorite outdoor sports games

FESTIVAL OF FRIGHTS

Friday, October 26 4:00 p.m. - 9:00 p.m. \$5

TURKEY FIESTA

Friday, November 16 4:00 p.m. - 9:00 p.m. \$5

SIX FLAGS MAGIC MOUNTAIN

Thursday, December 20 8:00 a.m. - 10:00 p.m. \$65

TEEN LOUNGE PRESENTS... THE START OF A NEW YEAR

Friday, January 4 4:00 p.m. - 9:00 p.m. \$5



The **EARLY CARE & EDUCATION DIVISION** offers a School Age Program for kindergarten to sixth grade, three Preschool Sites for children 3 - 5 years old, and assistance with a variety of social/family services.

CALL (909) 370-6171 FOR MORE INFORMATION. SE HABLA ESPAÑOL.

TINY TOTS PROGRAM

It's educational!

It's fun!

A great way to get your child ready for kindergarten!



Gonzales Site

Day	Dates		Time	Fee*	Non-Resident Fee
M/W/F	10/1-10/31	13 classes	8:30 - 11:00 a.m.	\$104	\$120
T/TH	10/2-10/30	9 classes	8:30 - 11:00 a.m.	\$72	\$83
M/W/F	11/2-11/30	10 classes	8:30 - 11:00 a.m.	\$80	\$92
T/TH	11/1-11/29	8 classes	8:30 - 11:00 a.m.	\$64	\$74
M/W/F	12/3-12/21	9 classes	8:30 - 11:00 a.m.	\$72	\$83
T/TH	12/4-12/20	6 classes	8:30 - 11:00 a.m.	\$48	\$55
M/W/F	1/2-1/30	12 classes	8:30 - 11:00 a.m.	\$96	\$110
T/TH	1/8-1/30	6 classes	8:30 - 11:00 a.m.	\$48	\$55

NO CLASSES ON 10/08/18 (Columbus Day), 11/12/18 (Veterans Day), 11/21 to 11/23 (Building Maintenance & Thanksgiving), 12/22/18 to 01/02/19 (Holiday Break), 01/21/19 (MLK Jr. Day)

- 5 days a week available with special arrangements; inquire at Office of ECE Division, 660 Colton Avenue
- Fee Changes subject to City Council Approval.

STATE PRE-SCHOOL

Classes start
September 11,
2018!

Have a 3 or 4 year old?

- AM and PM Classes
- Educational & Fun Activities
- CALL TODAY!
- Must meet Department of Education Guidelines.

CALL TODAY!



Now three (3) locations:

- Paul J. Rogers Site 955 W Laurel Street
- Wilson Site 750 South 8th Street
- Cooley Ranch Park 2020 E Duron Street

Free!
¡Gratis!

NEW SITE!

SCHOOL AGE PROGRAM

Now enrolling! Free or low cost! ¡Gratis o bajo costo!



School Age Program offered at the following elementary schools:

Reche Canyon, and Paul J. Rogers Elementary

- On-Site, Safe and Secure
- Before and After School
- On and Off-Track
- Tutors from Cal State University San Bernardino
- Must meet CDE Guidelines
- Affordable "Full-Fee" Rates

More information: call (909) 370-6171

VISIT
TODAY!

Colton Public Library

Discover new faces and places at your library! Take a peek at a few of the programs that the Colton Public Library has to offer. From books to computers to healthy snacks, there is so much to explore at any one of our three locations!



Three Locations to Serve You:

Main Branch

Mondays, Fridays & Saturdays
10:00 a.m. - 6:00 p.m.

Wednesdays 12:00 - 8:00 p.m.

We provide popular materials and informational services to meet the educational, recreational, and cultural pursuits of our users.

656 North 9th Street
909.370.5083

Offered Here:

- Lending Library (Books, CDs and DVDs)
- Computer Lab
- Snack Program
- Museum Displays
- Used Books for Sale

Luque Branch

Tuesdays & Thursdays
9:00 a.m. - 5:00 p.m.

We want to lead our community in knowledge and appreciation of great ideas!

294 East "O" Street
909.370.5182

Offered Here:

- Lending Library (Books, CDs and DVDs)
- Computer Lab

Advance to Literacy Center

Monday - Thursday
12:00 - 6:00 p.m.

Closed every second Thursday of the month.

Programs for kids, computer learning, skill building and aiming higher!

380 North La Cadena Drive
909.370.1523

Offered Here:

- Learning Programs
- FREE Tutoring for Adults
- FREE Preschool Story Time
- FREE Preschool Computer Lab
- FREE Homework Help, Grades 3-8
- FREE Seasonal DMV Classes
- FREE Workshops, Meetings, Open Houses and More!

SUPPORT YOUR LIBRARY

Friends of the Library

The Friends of the Colton Public Library is a non-profit organization formed to benefit the Colton Public Library and to offer cultural enrichment to the community. The Friends of the Colton Public Library support projects that benefit the library. The sale of used books and magazines in the Friends' sales area at the Main Library is an ongoing fundraiser. All proceeds are used to support library services, purchase library materials, and sponsor special programming.

Annual Membership Fees:

- | | |
|---------------|---------------------|
| • Student \$5 | • Individual \$7 |
| • Family \$10 | • Organization \$25 |

Meetings are held the first Wednesday of the month at 6:00 p.m. If you are unable to attend the monthly meetings, consider becoming a supporter of the organization by making a donation to:

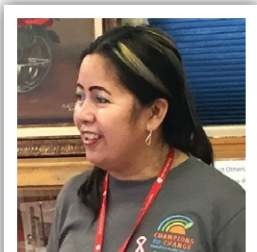
Friends of the Colton Library
656 N. 9th Street, Colton, CA 92324

SUPPORT YOUR LIBRARY

Adult Basic Nutrition Class

**Wednesdays, September 26,
October 24 and November 28,
4:30 p.m.**

Basic Nutrition Classes will be held at The Advance to Literacy Center at 380 North La Cadena Drive. Classes will begin at 4:30 p.m.



Champions for Change Campaign

Champions for Change Campaign is offering FREE Adult Nutrition Classes for you and your family!

- Join us each month in order to learn how to eat better and live better.
- Classes are available in English and Spanish.
- Enjoy simple and healthy food demonstrations.
- A chance to win a healthy recipe cookbook!

To register for a class: Contact Tamika Tonge at 909.982.8641 or Tamika@we-reachout.org

Healthy Cooking Class Holiday Series

Wednesdays, November 14 & December 19 at 6:00 p.m.

Let Chef Alonso show you how to put a healthy spin on your traditional recipes. Workshops will be held in the community Room at the Main Library. No registration required.

Book 2 Movie Night at the Library

Friday, October 12 at 6:00 p.m.

Colton Public Library is teaming up with Art Thompson Teen Center to bring you a movie based on a classic novel. Join us for a family fun filled night at the Main Library. No registration required.

"Spook-Tacular" Costume Carnival

Friday, October 26 from 3:30 p.m. to 5:30 p.m.

Come in your favorite costume and enjoy games, crafts and fun! Will be held at the Main Library.



Old Fashioned Christmas

Wednesday, December 12 at 6:00 p.m. Main Library

Celebrate the holiday season with stories by the fire, carols and a visit from good ol' Saint Nick.



Winter Reading Program

Wednesday, December 12 at 6:00 p.m. Main Library

SEASONS READINGS! Join us this winter break for our very first Winter Reading Program for both Children and Teens. Earn "cool" prizes while you cozy up to some good books. Registration is required. For more information please call the Main Library at (909) 370-5083.

Introducing: Project Teen S.T.E.A.M.

The Colton Public Library is excited to announce that its Project: Teen S.T.E.A.M is open for registration. This program is open to teens ages 13-19 who are definitely interested in learning about, or pursuing a career in a S.T.E.A.M related field. Program participants will partake in 24 specially designed, hands-on, workshops/classes focusing on basic computer coding, principles of engineering, culinary arts, creative writing and more. If you would like more information on how to register please call (909) 370-5083.

Mobile Connect!

Are you having trouble connecting to the internet? Do you have difficulties getting to the library to use the public computers? Well guess what?

The Colton Public Library's Project Connect provides computer access and mobile connectivity via Department Mobile Recreation Vehicle, enabling internet access anywhere in the community. The Project Connect vehicle is outfitted with computers and tablets for participants for remote use and provide connectivity for individuals who do not have access at home or cannot access city facilities. For more information on Mobile Connect or for a list of project sites please call (909) 370-5083 or (909) 370-6153.

Family Story Time @ Main Library

Wednesdays at 12:00 p.m.

Young children and their families are invited to join us for stories, songs, crafts and other activities that help to enhance literacy and language skills.



Bilingual Preschool Story Time

Tuesdays at 10:00 a.m. Luque Branch Library presents Bilingual Story Time. Join us for songs, stories and fun crafts. Parents and children ages 2-6 are welcome.

DMV Written Test Preparation

Thursday, November 8, 2018, 3:30 - 4:30 p.m.

Prepare for your DMV test for FREE at Colton Public Library. This class will be held Thursday, November 8 from 3:30 to 4:30 p.m. This class is great for teens, seniors and everyone in between. Space is limited to 30 spots, so sign up early. This class is conducted in English. Persons under 18 years of age must be accompanied by an adult. Please do not bring children to this event. **You may register on the lower level of the Carnegie Building, located at 380 N. La Cadena.** Please call (909) 370-1523 for more information.



909.370.6153
facebook.com/coltonCSD



100 Mile Club

THURSDAY AFTERNOONS 4:00 P.M. @ HUTTON COMMUNITY CENTER

The 100 Mile Club presents families with a straightforward challenge: run, jog, walk or ride 100 Miles over the course of the year. Join friendly and energized Community Services staff members at 4:00 P.M. for a 30 minute walk on the Colton Bike Path. Meet in front of Hutton Community Center, located at 660 Colton Avenue, Colton. Adults, kids and pets are welcomed! Earn a reward at the 25, 50 and 100 mile marks!

Healthy Colton Presents...

FRISBEE GOLF, October 13 at 9:00 a.m. - Rich Dauer Park, 955 Torrey Pines Drive

KICKBALL, October 27 at 9:00 a.m. - Veterans Park, Softball Field, 290 East O Street

TURKEY BOWL, November 17 at 9:00 a.m. - Rich Dauer Park, 955 Torrey Pines Drive
Flag football for the whole family!

ROUNDBALL RODEO, December 1 at 9:00 a.m. - Gonzales Center Gymnasium, 670 Colton Avenue • Learn basketball skills and play fun themed games.

ZUMBA, December 15 at 9:00 a.m. - Gonzales Center, 670 Colton Avenue

YOGA, January 5, at 10:00 a.m. - Gonzales Center, 670 Colton Avenue

NUTRITION CLASS, January 19 at 9:00 a.m. Hutton Center, 660 Colton Avenue

Transition into a healthier lifestyle by participating in bi-monthly activities presented by the Community Services staff. Mark your calendar for dates, times and locations. Individuals and families are invited to participate.



Senior Fitness



We welcome all seniors to join us in Committing to Fit every Tuesday and Thursday morning. See page 28 for more information.



VOLUNTEER: BE A PIECE OF THE PUZZLE!



Looking for an opportunity to share your talents and time? Need hours for school or service groups? Want to give back to your community? Look no further, Colton Community Services wants you!

This Fall we are looking for volunteers to help with:

- ▶ **Special Events:** Halloween Festival, Thanksgiving, Veteran's Day Events, Christmas Tree Lighting and Street Fair.
- ▶ **Ongoing Programing:** Drop In Youth Recreation, Library Helpers, Light Office Duty, Leaders for 50+ Club Crafts, and more.



KEEP COLTON CLEAN & BEAUTIFUL!

Join us as we give our community and parks a little tender, loving care. This is a great service event for the entire family, ages 3 and up (minors under 13 must have adult present). Stop by a city facility to pick up a volunteer waiver or fill one out the day of the event.



- **Saturday, September 22, 10:00 a.m. - 12:00 p.m.**
Chavez Park - 670 Colton Ave
Part 2 - Meet staff at Gonzales Community Center.
- **Sunday, October 21, 10:00 a.m. - 12:00 p.m.**
Fleming Park & Colton Area Museum
Meet at Rec on the Road Truck: 525 N. La Cadena Drive.
- **Saturday, November 3, 10:00 a.m. - 12:00 p.m.**
Veteran's Park
Help us get ready to honor our Veterans.
Meet at Luque Center, 292 East O Street
- **Sunday, December 12, 10:00 a.m. - 12:00 p.m.**
Elizabeth Davis Park
Meet at Rec on the Road Truck: 1055 West Laurel Drive



For more information contact Crystal Alcantar at volunteers@coltonca.gov. For information and to make a donation, contact Kelly Phelps at (909) 370-5568 or kphelps@coltonca.gov

FREE EMERGENCY FOOD DAY



FOR COLTON & GRAND TERRACE RESIDENTS (COMMODITIES)

In cooperation with the Community Action Partnership of San Bernardino Food Bank, the Colton Community Services Department hosts food giveaways once a month to low-income families in the cities of Colton and Grand Terrace. The food is provided through the United States Department of Agriculture (USDA) food commodities.



ONE LOCATION: Luque Center,
292 East O Street (Omnitran's Bus Route #19)

NEW TIMES: 8:30 - 10:30 a.m.

2018 DATES: September 27, October 25,
November 15, and **December 20**

2019 DATES: January 24, February 28,
March 28, April 25, May 23, June 27, July 25,
August 22, September 26, October 24,
November 21 and **December 19**

Please note that food is distributed the 4th Thursday of each month except on highlighted dates above.

Want to volunteer or need community service hours for housing, school, GAIN? A limited amount of volunteers needed to assist with distribution and to help the disabled/elderly with their bags. If interested, please call (909) 370-5548 to reserve your volunteer spot each month.

REMEMBER to bring your photo ID with proof of residency & don't forget to bring a bag or box to carry your food in.

COLTON RESIDENTS ONLY: NEIGHBORS HELPING NEIGHBORS

(Food & Clothes for Sudden Emergencies) A limited amount of non-perishable food, clothing, personal hygiene and medical type supplies/equipment (adult diapers, canes) are available, for Colton residents, at the Luque Community Center. These items are made possible through generous donations and events sponsored by Colton businesses, schools, groups, and clubs for their neighbors in need. These services are available by appointment only and proof of residency is required at time of appointment. For appointments call Crystal Alcantar at (909) 370-5548.

ADULT SPORTS

**LOOKING FOR SOMETHING
ACTIVE, FUN AND SOCIAL?**

**CHECK OUT THE ADULT SPORTS LEAGUES
OFFERED BY THE COMMUNITY SERVICES
DEPARTMENT!**



ADULT BASKETBALL

Colton is now offering an adult 5 on 5 Sunday basketball league for ages 18 and up. All league games for this season will be held on Sundays between 10:00 a.m. - 2:00 p.m. Space is limited!

Registration Begins: Monday, October 1

Registration Deadline: Friday, January 4, 2019*

Fees:

Returning Teams: \$290 team registration fee, plus \$50 forfeit bond.

New Teams: \$310 team registration fee, plus \$50 forfeit bond.

Referee Fees: \$25 per team (to be paid at beginning of each game)

Game Days: Sundays

Manager's Meeting: Wednesday, January 9, 2019*
@ 6:30 p.m.

League Play Begins: Sunday, January 13, 2019*

Playoffs Begin: Sunday, March 17, 2019*

Play Location: Gonzales Community Center Gym
670 Colton Ave. Colton, CA 92324

*Dates subject to change based on participation

Note: Adult Basketball payment options are available. Please call (909) 370-5540 to find out more information about minimum team league deposits, and payment plan options.



This activity is for children, ages 3 - 5, and is a great introduction to your child in sports! The program will focus on having fun, while learning the fundamentals of the sport.

Registration Fee: \$44 per child for Residents.

\$55 per child for Non-Residents.

Fee includes t-shirt, weekly snack, and award.

TOT T-BALL

Play Begins: Saturdays, November 3 - December 8

Time: 10:00 - 11:00 a.m.

Place: Salvador A. Rios Field in Chavez Park

- Participants must provide their own baseball glove.
- In the case of inclement weather, classes will be held inside the Gonzales Community Center Gym.
- Para mas informacion, llame (909) 370-6153.

DROP-IN SPORTS @ GCC

DROP-IN BASKETBALL

Adults and youth are welcome to come shoot hoops during these hours:

■ Adult Ages 18 & over:

Monday - Friday 8:00 a.m. - 2:00 p.m.

Friday 5:00 p.m. - 8:00 p.m.

Fee: Residents \$3 | Senior Resident \$2

Non-Residents \$5 | Senior Non-Residents \$4

■ FREE Youth Ages 6-17: Monday - Friday 2:00 - 5:00 p.m.

*A current registration form must be on file in order to play.

■ Open Gym on Saturdays: October - December

10:00 a.m. - 5:00 p.m.

DROP-IN VOLLEYBALL

Adult Ages 18 & over: Thursdays 6:00 p.m. - 8:00 p.m.

Fee: Residents \$3 | Senior Resident \$2

Non-Residents \$5 | Senior Non-Residents \$4

RACQUETBALL COURT

We provide a racquetball court that is available for play during our hours of operation.

Fee: Residents \$3 | Senior Resident \$2

Non-Residents \$5 | Senior Non-Residents \$4

*Dates and times are subject to change.



COLTON YOUTH BASKETBALL LEAGUE

NOW TEN GAME SEASON!

This non-competitive league for boys, and girls, ages 6-13 years old is a thirteen-week long season, with TEN scheduled games. All games and practices will be held at the Gonzales Community Center, located at 670 Colton Avenue.

Registration Fee: \$75 per child for Residents. \$93 per child for Non-Residents. This includes a basketball jersey, team & individual photos, and a participation award! Proof of residency is required for resident rate.

Late Fee: \$10, late fee is non-refundable

Registration: All individuals registering for basketball must provide written verification of date of birth at the time of registration. Accepted forms include birth certificate, baptism record, or medical forms. All registration is held at the Gonzales Community Center. Registration is on a first come first served basis. Sign up early! Space is limited!

All special requests must be noted on the registration form and players must attend skill assessment for request to be considered. No requests are guaranteed. Siblings will be placed on the same team, if noted on form and are in the same division.

Registration Begins: Monday, September 24

Registration Deadline: Monday, November 5

*Players may still register and be placed on waiting list after deadline; however, there is no guarantee that player will be accommodated and placed on a team. Registrants will not be charged to be placed on waiting list, only when they are officially placed on a team. Waiting list participants will be enrolled in the order registered.

Divisions

Division A: Born in 2005 or 2006

Division C: Born in 2009 or 2010

Division B: Born in 2007 or 2008

Division D: Born in 2011 or 2012

Skill Assessment:

Division B: Wednesday, November 7 from 5:30 to 7:30 p.m.

Division C: Thursday, November 8 from 5:30 to 7:30 p.m.

Division A: Friday, November 9, from 5:30 to 7:30 p.m.

Division D/Make-ups: Saturday, November 10 from 12:00 to 2:00 p.m.

Coaches Meeting: Tuesday, December 4 @ 6:30 p.m. or Saturday, December 8 @ 10 a.m.

***All Volunteer head coaches must attend one of the two coaches meeting dates.** Any volunteer unable to make it to a coaches meeting will not be eligible to be a head coach.

Practice Begins: Week of December 10

Tip off/Season Opener: Saturday, January 5, 2019 (Friday, January 4, 2019 for Division A)

Picture Day: Saturday, January 19, 2019

Season Finale: Saturday, March 9, 2019



Youth Sports Philosophy

The City of Colton strives to provide a safe youth sports environment that emphasizes fun, participation, cooperation, and above all, respect for every child.

Volunteer Coaches Needed

Become a volunteer coach and receive a \$20 credit!

Interested in coaching in our Youth Basketball League? Colton Recreation is looking for volunteers to dedicate their time to help coach and teach the fundamental skills of basketball, as well as important traits such as teamwork, responsibility, good sportsmanship, and hard work. If interested, please come in or call the Gonzales Community Center and put your name and information on our coach interest list. All volunteer coaches must complete a volunteer application, be fingerprinted, and attend a mandatory coaches meeting, prior to the start of the season.

All head coaches who complete the season will receive a \$20 Active.net account credit from their child's youth basketball registration fees. This credit can be used to register for any recreation program, including the next season of Youth Basketball! For more information, please call (909) 370-6153.



Hutton Center

For those 50 and Better!

(909) 370-6168

660 Colton Avenue, Colton, CA 92324

HOURS: Monday - Friday, 8:00 a.m. to 1:00 p.m.

The Hutton Community Center will be closed the following dates:
October 8, November 12, November 22, November 23, December 24,
December 25, December 31, January 1, January 2

50+ Club Membership

All 50+ Club activities require participants to have a current registration form & membership on file.

NOTE: 50+ Club Membership can be purchased at the Gonzales Community Center in person, valid identification is required for all participants. Proof of residency is required in order to receive resident rates.



SENIOR 3-MONTH MEMBERSHIP FEE:

50+ Club Membership Fee:

- \$20 for Residents
- \$25 for Non-residents

50+ Club memberships are valid for 3 months from the date of purchase.

50+ CLUB MEMBERS FEE INCLUDES:

1. Coffee & light breakfast refreshments
2. Weekly & monthly Member Activities
3. Lower rates on Dances & Excursions
4. Early entrance to dances
5. Member opportunity drawings
6. 1 free bingo card every Wednesday & Friday
7. 1 free haircut monthly
8. Access to the racquetball court at Gonzales Center
9. Access to the 50+ Club Fitness Room
10. Access to the 50+ Club Computer Lab
11. Other Members-Only perks!

50+ CLUB FITNESS ROOM:

Fitness Room Hours:

Monday - Friday 8:00 a.m. - 1:00 p.m.

- Treadmills
- Ellipticals
- Stationary bicycle
- Hand weights
- Resistance bands
- Weight machine

50+ CLUB COMPUTER LAB:

50+ Club Members can now enjoy computers with internet access Monday - Friday, 8:30 a.m. - 11:30 a.m. Participants must have a current 50+ Club Membership to enjoy this new perk! Sign up daily with Hutton Center front desk staff.

50+ Club Member Activities

All activities below require participants to have a current registration form & membership on file.

WEEKLY ACTIVITIES

Call for details



MONDAY

COFFEE & CHAT 9:00 A.M. (formerly the Breakfast Club) Monday - Friday, 9:00 - 11:00 a.m. Enjoy coffee and conversation with friends!

STRENGTH TRAINING 9:30 A.M. **NEW!**

MOVIES 9:30 A.M.

TUESDAY

COFFEE & CHAT 9:00 A.M.

SENIOR EXERCISE 10:00 A.M.

CREATIVE CRAFTERS 9:30 A.M. NEW TIME!

KARAOKE 12:15 P.M.

WEDNESDAY

COFFEE & CHAT 9:00 A.M.

BOOK CLUB 9:30 A.M. **NEW!**

BINGO 12:15 P.M.

THURSDAY

COFFEE & CHAT 9:00 A.M.

CROCHET, KNIT & SEW 9:30 A.M. **NEW!**

SENIOR EXERCISE 10:00 A.M.

GAME DAY 12:15 P.M.

Call for details

FRIDAY

COFFEE & CHAT 9:00 A.M.

STRENGTH TRAINING 9:30 A.M. **NEW!**

BINGO 12:15 P.M.



MONTHLY ACTIVITIES

BREAKFAST POTLUCK 9:00 A.M.

First Thursday of each month at 9:00 a.m. Dishes should feed a minimum of 4 people. Sign up in advance with Hutton Center staff.

TALKBACK TUESDAY 10:00 A.M.

Do you have questions, comments, concerns? Bring them to the table the last Tuesday of every month at 10:00 a.m. Our 50+ Program staff will be available during nutrition hours for your input.



Non-Member Senior and 50+ Club Programs



DAILY LUNCH

11:15 A.M. – 12:15 P.M.

Lunch is offered separate from the 50+ Club by the Family Services Association and Department of Aging. There is a suggested donation of \$3 for those 60 years & older. **NOTE:** There is a fee of \$6 for individuals 50-59. Guests 49 & under are allowed on a limited basis. Please call (951) 342-3057 for details.

BIRTHDAY CELEBRATION

On the second Thursday of every month we celebrate our 50+ Club member birthdays! Join in the festivities during nutrition hour with a party hat, birthday song, and a tasty treat. *Sponsored by Colton Funeral Home and the Hutton Center Prom King and Queen.*

SENIOR VOLUNTEER PROGRAM

Earn a free 3-month membership with consistent volunteer service in 50+ Club! See a staff member for more information, or call Crystal Alcantar at (909) 370-5548, to begin the application process.

HAIRCUTS

October 16, November 20, December 18, and January 22. Come out on the above dates and get your haircut by "Polly" Pauline Lopez. **NOTE:** Haircuts begin at 9:00 a.m. Limited supply of free haircuts available for 50+ Club members, Non-Members \$7.

SENIORS-4-SENIORS MEETING

Thursday, October 11, 2018 at 11:00 a.m.
Hutton Community Center

Learn about current development and operation of senior programs. Give input in developing worthwhile activities and services relevant to senior matters. Hear information on important community senior issues. Suggest ways to explore and develop activities/issues which will promote positive senior relationships. Seniors are encouraged to come and to express their feelings on any senior issue.



SENIOR EXERCISE

TUESDAY & THURSDAY

10:00 – 11:00 A.M.

Seniors are invited to perform low impact exercise to maintain and improve balance and joint mobility. Class takes place at the Gonzales Center. *Sponsored by Healthy Colton.*



Senior Events

Fright Night Dance

Friday, October 26, 2018 3:00 - 6:00 p.m.

50+ Club Member Fee: \$9 / Non-Member Fee: \$11

Hutton Community Center

Dress up and join us to celebrate the spookiest night of the year. Enjoy ghoulish goodies while you tell ghost stories with friends and dance to the monster mash with zombies and mummies alike. **NOTE:** Early entry for members at 2:30 p.m.

A Salute to Veterans Dance

Saturday, November 3, 2018 3:00 - 6:00 p.m.

50+ Club Member Fee: \$9 / Non-Member Fee: \$11

Veterans: FREE

Hutton Community Center

Come and Salute our Veterans! Join us for an enjoyable evening of dining, dancing, and socializing while we remember the fallen and honor all of the brave soldiers that served our country over the years. **NOTE:** Early entry for members at 2:30 p.m.

A White Christmas Dance

Friday, December 14, 2018 3:00 - 6:00 p.m.

50+ Club Member Fee: \$9 / Non-Member Fee: \$11

Hutton Community Center

We'll be dreaming of a white Christmas while we celebrate an elegant evening of holiday joy. Bring your holiday spirit and come and enjoy classic Christmas treats and the company of friends and loved ones. **NOTE:** Early entry for members at 2:30 p.m.

New Year's Potluck

Saturday, January 12, 2019 1:00 - 3:00 p.m.

50+ Club Member Fee: \$2 / Non-Member Fee: \$3

Hutton Community Center

Bring your best dish to share with friends while we welcome in the New Year and remember the good times that have passed, for old time's sake.



Excursion

The Addams Family @ Candlelight Pavilion

Thursday, November 15, 2018

50+ Club Member Fee: \$109 / Non-Member Fee: \$114

Depart: 6:00 p.m. / Return: 10:00 p.m.

Register by Monday, October 15 at the Gonzales Community Center.

GUEST SPEAKER

**FREE
TO ALL
SENIORS!**

Burn Prevention for Seniors

Friday, November 9, 10:00 a.m. – 11:00 a.m.

As we age even the smallest wounds and burns can become life threatening quickly. This exciting prevention program for senior adults teaches safe cooking practices, burn first aid, smoking safety, scald prevention, and other aspects of home fire safety.

Call to reserve your seat and attend the whole presentation to receive 1 month 50+ Club membership and an opportunity drawing ticket. Call Thomas Robles at 909.514.4202.



Facility Rentals

GONZALES CENTER

670 COLTON AVE.
COLTON, CA 92324
MAX CAPACITY
DINING = 93
ASSEMBLY = 200



LUQUE CENTER

292 EAST "O" ST
COLTON, CA 92324
MAX CAPACITY
DINING = 80
ASSEMBLY = 115



HUTTON CENTER

660 COLTON AVE.
COLTON, CA 92324
MAX CAPACITY
DINING = 176
ASSEMBLY = 200

Other Rental Opportunities:

Thompson Teen Center

- Game Room
- Dances

Rec On the Road (ROR)

- Birthday Parties
- Company Picnics
- Family Reunions

Facility Reservation applications are available at any of our Community Centers and must be completed and submitted (2) weeks prior to your requested reservation dates.

FOR MORE INFORMATION, CONTACT:

FELIPE VEGA JR., RECREATION COORDINATOR
909.370.5542 - fvega@coltonca.gov



FEE TYPE:	BANQUET		MEETING	
	RESIDENT	NON-RESIDENT	RESIDENT	NON-RESIDENT
Deposit (Refundable)	\$200	\$200	\$200	\$200
First Hour	\$100	\$170	\$70	\$140
Additional Hour	\$60	\$100	\$55	\$65
Gonzales Kitchen	\$40	\$80	\$40	\$80
Hutton Kitchen	\$55	\$80	\$55	\$80
5% transaction Fee	Added to total cost	Added to total cost	Added to total cost	Added to total cost
Brochure Fee	\$1	\$1	\$1	\$1

FREQUENTLY ASKED QUESTIONS:

- 1) **When is payment due?** Payment is required once the permit has been approved and before event. You will be contacted by the Rentals Coordinator and will be given payment due dates for the deposit and final payment.
- 2) **What is included in the cost?** The facility, tables, and chairs are included in the fee.
- 3) **Am I responsible to clean up after my rental?** Yes, each rental is responsible to clean up after their event. We will provide the cleaning supplies and trash bags. Our staff will tear down tables and chairs. If you would like to have our staff clean up, you can add the Clean Up Services to your rental for an additional \$100.
- 4) **How far in advance do I turn in my application?** For residents, an application can be turned in 6 months in advance and Non-Residents 4 months. The minimum advanced time is 2 weeks before your requested date.
- 5) **Can we bring our own caterer/food?** Yes, we allow outside catering services, decorators, bands, DJ's, etc. We do NOT allow alcohol, smoking, or open flames (candles, burners, etc.).

Gymnasium Rental

Looking for a place to hold your next big event?

The Gymnasium accommodates up to 200 guests, while still leaving more than enough space for dancing, entertainment, and food. For more information or questions regarding available dates and fees, please call 909.370.5542 or email fvega@coltonca.gov.



Park Rentals

Keep Calm and Rent the Park!

Enjoy your next birthday party, baby shower or family picnic without the hassle of waking up early to reserve a spot. \$50 per day for Colton residents and \$80 per day for non-residents (with a \$100 refundable deposit). Reservations can be made up to six months in advance for residents and four months in advance for non-residents. Park locations available for rent below.

Note: Anytime a jumper is used in a city park, a copy of the rental company's insurance policy must be faxed to 909.777.3351 or emailed to rentals@coltonca.gov

COOLEY RANCH PARK
Duron Street off Cooley Drive
Three Shelters at this location

ELIZABETH DAVIS PARK
Corner of Laurel Street & Teresa Avenue
Two Shelters at this location

CESAR CHAVEZ PARK
600 Colton Avenue

PRADO PARK
3000 East Prado Lane

VETERANS PARK
292 East "O" Street

RICH DAUER PARK
Corner of Cottonwood & Torrey Pines

For more information regarding availability on locations and dates, please call 909.370.5542.



Park Hours

Sunday - Saturday
7:00 am - Dusk

SUPPORT YOUR CITY PROGRAMS

Colton Parks & Recreation Foundation

Mission Statement

The purpose of the Foundation is to aid, sponsor, promote, advance, and develop park and recreation opportunities for all citizens of Colton.



FUNDRAISING PROGRAMS

RECREATION SCHOLARSHIPS

This is the original Parks & Recreation Foundation program. The Program funds scholarships to income-eligible Colton families for children to attend City-sponsored programs that they otherwise might not be able to afford.

The Recreation Scholarship Program has awarded over \$90,000 in scholarships to hundreds of children since 2003.

Scholarships are available to Colton Residents for youth CSD programs. Proof of residency and income verification required. Applications are available at the Gonzales Community Center.

See page 9.

GOLDEN YEARS PROGRAM

The Golden Years Program utilizes funding to promote programs, facilities, and services for Colton's senior citizen population. Health services, nutrition programs, group classes, and special events are examples of programs geared toward our "more experienced" residents.



HISTORIC COLTON PROGRAM



The Historic Colton Program makes funds available to support City programs which celebrate Colton's rich history, dating to 1887. Current programs include the annual City Birthday Celebration and the Colton Sports Hall of Fame.

Other programs include:

- PARK ENRICHMENT
- YOUTH EMPOWERMENT
- FRIENDS-IN-NEED PROGRAM

All Funding collected by the Foundation directly benefits the Colton community. You may contribute to the Foundation as a whole, or designate a specific program that you wish your donation to benefit.

Please Contact Us If you would like to donate, have questions, or for more information: COLTON PARKS & RECREATION FOUNDATION; 670 Colton Avenue, Colton, CA 92324 Deb Farrar dfarrar@coltonca.gov (909) 370-6157.

Adopt-a-Brick Program

The Friends of the Colton Public Library invite you to honor your family, a friend or memorialize someone special by purchasing a commemorative brick. Dedicating a brick costs \$100. The net proceeds raised will enable the Colton Public Library to establish a fund for additional educational programs for adults and children in the community. The size of each brick is 4x8 inches and includes space for 4 lines and 18 characters per line. Your permanently inscribed brick will be set near the clock at the Carnegie Public Library at 380 North La Cadena Drive. PLUS, you get one for your home. Interested? Please call (909) 370-5083.

COLTON AREA MUSEUM

280 N. La Cadena Drive, Colton, CA 92324 (909) 824-8814

The Colton Area Museum is dedicated to promoting public awareness of Colton Area History by collecting, preserving, and displaying historical artifacts. The museum is located in the former Carnegie Public Library building.



OPEN

- Wednesdays and Fridays 1 p.m. - 4 p.m.; and Saturdays 11 a.m. - 2 p.m.
- Monthly guest speaker meetings – second Saturday of each month, 2:30 p.m.
- Special tours arranged by appointment

FUTURE PROGRAMS/EVENTS

- September 8 – Monthly guest speaker meeting with Susan Earp – 1938 Flood
- October 13 – Monthly guest speaker meeting with Stuart White – Notorious Headstones
- November 10 – Veterans Day – Veteran's Showcase
- December 8 – “A Colton Christmas” - Displays of Colton Past – Colton Christmas Parade

WANT TO PARTICIPATE?

- Become a member - \$20 annual membership
- Attend monthly guest speakers meetings
- Become a docent – be part of our history
- Donate to the museum – 501 (c)(3) Colton Area Museum

For more information about CAM programs and events contact
Mr. Mike Murphy @ (951) 283-4860, or Dr. G @ 213-3830.

RECYCLING IN COLTON

Lower your carbon footprint everyday by recycling.



COLTON residential customers benefit from weekly waste collection services utilizing a state-of-the-art, automated three-cart system designed to divert waste from landfills through recycling.

Green Container **RECYCLABLES**

These items are recyclable and may be placed in your recycle bin or cart:



PAPER

Cardboard
Junkmail
Magazine
Phone Books
Cereal/Cracker Boxes
Mixed Colored Paper
Computer Paper
Any White Paper
Newspaper
Milk and Juice Cartons

GLASS

Food bottles
Beverage Bottles
Liquor Bottles
Soda Bottles
Juice Bottles
Wine Bottles
Jars

METAL

Empty aerosol Cans
Aluminum Cans
Tin Cans
Food/Juice Cans
Empty Paint Cans
(dry paint ok)
Aluminum Foil

PLASTIC

Clothing Hangers
Drink Bottles
Plastic Toys
Detergent Containers
Water Bottles
Milk Containers
Food Containers
Pails
Plastic Plates
Food Trays

Yogurt Containers
Plant Holders
Flower/Plant Containers
Tupperware Containers
Clothes Hampers
Plastics Labeled



RECYCLABLES PROCESSING

1 Mixed recyclables are placed into your green container

2 Material is delivered to a Material Recovery Facility [MRF] for sorting.



3 Recyclables are separated by commodity and baled.



4 Thousands of bales are shipped to locations for further processing or to domestic and overseas markets.



5 Post consumer items such as paper products and clothing are made from various recycled materials. Buying recycled products closes the loop.



Black Container **NON-RECYCLABLES**

These items are **NOT** recyclable and must be placed in your solid waste bin:



Mixed Products
[i.e. Plastic/Metal combination]
Waxed Paper
Coated Materials
Ceramic/Pyrex
Mirrors
Safety Glass
Plate Glass
Pet Waste

Diseased Plants
Meat/Fish/Bones
Metal Coat Hangers
Dairy Products
Paper Towels
Tissue Paper
Styrofoam
Palm Fronds [Branches]

Brown Container **GREEN WASTE**

These items are **NOT** recyclable and must be placed in your green waste bin:



Weeds
Garden Trimmings
Wood Scraps/Chips
Stable Bedding
Grass Clippings
Green Palnts
Dry Leaves
Horse Manure

Additional bags or bundles of green waste material may be collected as a bulky item. Palm fronds are **NOT** recyclable. Please place palm fronds in the trash, cart

Your Magnets will Thank You, and so will Your Wallet!

**Sus imanes se lo agradecerán y
también su cartera**

Our Replacement Program allows qualifying customers to receive low-cost replacement for their old inefficient refrigerator. The cost of the replacement will be added to your bill in small monthly payments.

Nuestro Programa de Reemplazo permite a clientes que califican recibir un reemplazo de bajo costo por su refrigerador viejo. El costo del reemplazo será agregado a su factura de cada mes.

Contact us to get your replacement refrigerator
Póngase en contacto con nosotros para obtener su refrigerador de repuesto
(909) 370-6139 | coltononline.com

ONLY
\$20
A MONTH
for 12 months



Colton's Electric and Water departments each offer a Rebate of up to \$75 (\$150 total) when you buy a new Clothes Washer* or Dishwasher*

Los departamentos de Electricidad y Agua de Colton ofrecen un reembolso de hasta \$75 (\$150 en total) cuando usted compre un nuevo lavadora * o lavaplatos *

We have a Rebate that's right for you. For a complete list of Rebates and Programs available to you, visit **coltononline.com**

Tenemos un Reembolso que es adecuado para usted. Para obtener una lista completa de los reembolso disponibles, visite **coltononline.com**



*Must be ENERGY STAR® Approved

*Debe de ser ENERGY STAR®



City of Colton
ELECTRIC UTILITY
Your Neighborhood Power

3 Steps to a Healthier Yard

3 pasos hacia un patio más saludable

1



Check your sprinklers

- Visually inspect your sprinkler system
- Check your sprinkler valves
- Set your sprinklers to water no more than 3 days a week
- Install an automatic rain shutoff device
- Make sure the water coming out of your sprinklers is not misting, drifting away in the wind, or spraying concrete/asphalt
- Fine tune your sprinklers to hydrate your plants with the minimum necessary water

Controle sus rociadores

- Inspeccione visualmente su sistema de rociadores
- Controle sus válvulas de rociadores
- Prenda los rociadores a regar no más de 3 días a la semana
- Instale un dispositivo automático que corte el agua durante la lluvia
- Asegúrese de que el agua que sale de los rociadores no se disperse con el viento o rocíe el concreto/asfalto.
- Ajuste sus rociadores para hidratar sus plantas con el mínimo de agua necesaria

2



Manage your yard

- Check the soil, add fertilizer if plants or grass are looking sick
- Water your landscape in cycles
- Try to add more days between watering
- Turn your sprinkler system off during or after a rainstorm

Administre su patio

- Revise el suelo, agregue fertilizante si las plantas o las hierbas se ven enfermas
- Riegue su jardín en ciclos
- Intente agregar más días entre el riego
- Apague su sistema de riego durante o después de una tormenta

3



Check for rebates

Contact us to learn about rebates on sprinkler nozzles, irrigation timers, and other equipment to save you money and water.

Verifique reembolsos

Contáctenos para aprender acerca de las rebajas en las boquillas de riego, los temporizadores de riego y otros equipos para ahorrarle dinero y agua.

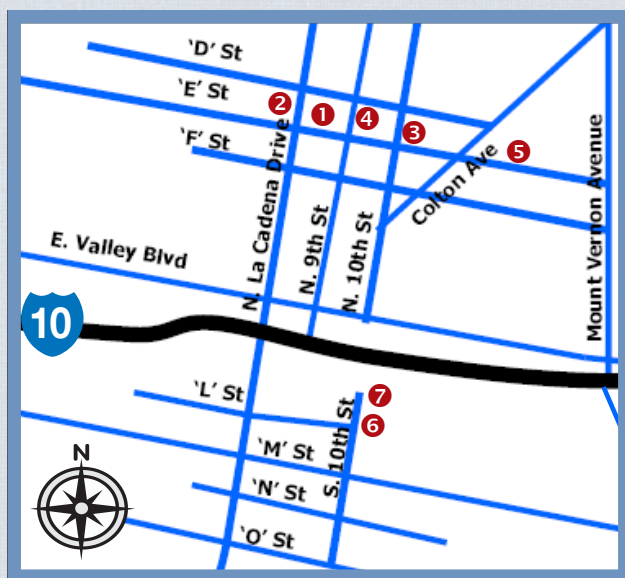
For more information:

(909) 370-6131

www.coltonlandscape.com

CITY OF COLTON
WATER UTILITY
Water Conservation Division





1 CIVIC CENTER/CITY HALL

650 N. La Cadena 909-370-5099
 Mayor & Council Office 909-370-5060
 City Clerk 909-370-5032
 City Manager 909-370-5051
 Economic Development 909-370-6170
 Finance Department 909-370-5555
 Customer Services/Utility Billing
 Police Department 909-370-5000

2 CIVIC CENTER ANNEX 659 N. La Cadena
 Development Services 909-370-5079
 Building & Safety, Permits/Licenses
 Police Department/
 Code Enforcement 909-370-5114
 Chamber of Commerce 909-825-2222
 Human Resources 909-370-5062

3 Fire Department
 303 East E Street 909-370-5100

4 Colton Public Library
 656 N. 9th Street 909-370-5083

5 Community Services Department
Gonzales Center
 670 Colton Avenue 909-370-6153
Hutton Center
 660 Colton Avenue 909-370-6168
Thompson Center
 651 N. Mt Vernon 909-514-4255
Luque Center
 292 E. O Street 909-370-5087
ECE Division
 660 Colton Avenue 909-370-6171

6 CORPORATE OFFICES 160 S. 10th Street
 Public Works 909-370-5065
 Building Maintenance/Engineering/Fleet/Streets
 Parks/LLMD/Streets Hotline 909-370-5070
 Graffiti Hotline 909-370-5174

7 Electric Utility Department
 150 S. 10th Street 909-370-5104

OTHER IMPORTANT NUMBERS

Cemetery (Hermosa Gardens) 909-824-9110
 County Vector Control 800-442-2283
 Colton Area Museum 909-824-8814
 Colton Post Office 909-825-0508
 Colton School District 909-580-5000
 County Dump 909-386-8701
 County Flood Control 909-355-8800
 County Environmental Health 800-442-2283
 Hazardous Waste 800-OILYCAT
 Natural Gas—Residential 800-427-2200
 Natural Gas—Business 800-427-2201
 San Bernardino County Operator 909-387-2020
 Public Works Hotline 909-370-5070
 Colton Trash/CR&R Incorporated 909-370-3377
 Time Warner 888-892-2253
 Welfare Department, General 800-472-2321
 Welfare Department, Colton 877-410-8029

NO KILL SHELTERS

Donations Welcome & Needed

Yucaipa Valley Animal Placement Society . . 909-790-1440
 11937 13th Street, Yucaipa, CA 92399 . . . www.yaps.org
 Mary S. Roberts Pet Adoption Center . . . 951-688-4340
 (Formerly the Riverside Humane Society)
 6165 Industrial Avenue, Riverside, CA 92504
 www.petsadoption.com
 West End Shelter for Animals 909-947-3517
 1010 E. Mission Blvd, Ontario, CA 91761
 www.westendshelter.com

YOUTH SPORTS CONTACT INFORMATION

Carl Rimbaugh Girls Softball 909-533-4138
 Erika Hernandez, President
 carlrimbaughsoftball@gmail.com
 Colton Pony Baseball 909-233-3720
 Tony Soto, President playeragent@gmail.com
 Colton T-Ball 909-915-5664
 Fred Venegas, President coltontball@yahoo.com
 Colton Youth Soccer Snack Bar, 909-825-0151
 League Registrar 909-872-0145
 Ken Hubbs Memorial Baseball League
 Art Chavez 909-528-1069

AYUDA EN ESPAÑOL

City Council 370-5054
 City Manager 370-5518
 Community Services 514-4253
 Development Services 370-5081
 Electric Department 370-6132
 Public Works 370-5065
 Water/Waste Water 370-6131

City of Colton - Facilities Map



1 Cesar E. Chavez Park

600 Colton Avenue

Gonzales Community Center

670 Colton Avenue

Hutton Community Center

660 Colton Avenue

Thompson Teen Center

651 North Mt Vernon Avenue

2 Cooley Ranch Park

2020 Duron Street

3 Elizabeth Davis Park

1055 West Laurel Drive

4 Fleming Park

525 North La Cadena Drive

5 Max J. Lofy Park

351 East E Street

6 McKinley Playground

600 West Johnston Street

7&8 N Street Mini Parks

Between 5th and 7th Streets

9 Prado Park

3000 East Prado Lane

10 Rich Dauer Park

955 Torrey Pines Drive

11 Veterans Park

290 East O Street

Luque Community Center

292 East O Street

12 Colton Area Museum

380 North La Cadena Drive

13 Main Library

656 North 9th Street

14 Luque Branch Library

294 East O Street

15 Homework Assistance Center

380 North La Cadena Drive

16 Sierra Vista State Preschool

2300 North Rancho Avenue

17 Reche Canyon School Age Program

3101 Canyon Vista Drive

18 Cooley Ranch State Pre School

1000 South Cooley Drive

19 Paul J. Rogers School Age Program

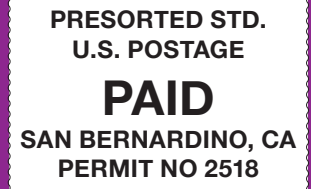
955 West Laurel Street

20 Wilson State Preschool

750 South 8th Street



670 Colton Avenue
Colton, CA 92324



*****ECRWSSDDM*****
RESIDENTIAL CUSTOMER

Measure V FACTS



Election Day is Tuesday, November 6, 2018
Absentee Ballots Arrive: Week of October 8, 2018

Ballot Question:

"To provide approximately \$5,000,000 annually in additional funding that will remain under local control for Colton general city services, including police, fire paramedics, parks, libraries, youth and senior services, shall an ordinance be adopted authorizing a transfer not to exceed 20% of annual electric utility gross revenues to the City of Colton's General Fund, until ended by voters?"

Safeguards:

- ✓ **REQUIRED:** ALL funds (100%) generated by Measure V stay **IN** Colton **FOR** Colton.
- ✓ **REQUIRED:** An Independent Citizens' Oversight Committee—for FISCAL ACCOUNTABILITY.
- ✓ **REQUIRED:** Mandatory financial audits and annual public reports to ensure funds are spent properly.

Measure V will Maintain Colton City Services, including:

- ▶ 911 Emergency Response (police, fire, emergency paramedics).
- ▶ Fire Protection and Neighborhood Police Patrols.
- ▶ Library and senior citizen services.
- ▶ Maintenance of city parks and recreational facilities.
- ▶ Repairing Colton streets and sidewalks.

What is Measure V?

Measure V asks voters to continue the existing transfer by the City of a limited portion of annual Electric Utility surplus funds, when needed, to the City's General Fund, where it can be used in our community to maintain Colton City services.



CITY OF
COLTON

Get more information:

- 📞 909-370-5052
- ✉ financedept@coltonca.gov
- 🌐 www.coltonca.gov

Provided as a public service by the City of Colton for your information only. August 2018.